



Count on it.

Bruksanvisning

Vertikalklippare

Reelmaster®-klippenhet i 5210-
/5410-serien med 5-tumscynder

Reelmaster®-klippenhet i 5510-/5610-serien
med 7-tumscynder

Modellnr 03664—Serienr 280000001 och högre

Modellnr 03684—Serienr 280000001 och högre

Innehåll

Introduktion

Denna produkt uppfyller alla relevanta europeiska direktiv. Mer information finns i den separata produktspecifika överensstämmelseförklaringen.

Vertikalklipparsatsen monteras på en åkmaskin och är avsedd att användas av yrkesförare som har anlitats för kommersiellt arbete. Den är primärt konstruerad för att vertikalklippa gräs på väl underhållna parkgräsmattor, idrottsplaner och kommersiella anläggningar.

Läs den här informationen noga så att du lär dig att använda och underhålla produkten på rätt sätt och för att undvika person- och produktskador. Du är ansvarig för att produkten används på ett korrekt och säkert sätt.

Kontakta gärna Toro direkt på www.Toro.com för att få information om produkter och tillbehör, få hjälp med att hitta en återförsäljare eller för att registrera din produkt.

Kontakta en auktoriserad återförsäljare eller Toros kundservice och ha produktens modell- och serienummer till hands om du har behov av service, Toro-originaldelar eller ytterligare information. Skriv in numren i det tomma utrymmet.

Modellnr _____

Serienr _____

I den här bruksanvisningen anges potentiella risker och alla säkerhetsmeddelanden har markerats med en varningssymbol (Figur 1), som anger fara som kan leda till allvarliga personskador eller dödsfall om föreskrifterna inte följs.



Figur 1

1. Varningssymbol

Två andra ord används också i den här bruksanvisningen för att markera information. **Viktigt** anger speciell teknisk information och **Observera** anger allmän information som är värd att notera.

Introduktion.....	2
Säkerhet	3
Säkerhets- och instruktionsdekaler	4
Montering	5
1 Inspektera vertikalklipparen	6
2 Montera transportrullarna	6
3 Justera knivdjupet	6
4 Justera det bakre grässkyddet	7
5 Justera rullskraporna	7
6 Justera transportrullarna	8
7 Montera vertikalklipparcylindern	8
Produktöversikt	9
Specifikationer	9
Körning	9
Övningsperiod	9
Arbetstips	9
Underhåll	10
Smörja vertikalklipparen	10
Justera cylinderlagren	10
Ta bort vertikalklipparknivarna från axeln	11
Montera vertikalklipparknivarna	11
Valfritt knivavstånd	12
Serva rullen	13

Säkerhet

Riskkontroll och förebyggande av olyckor beror på uppmärksamhet, ansvarskänsla och korrekt utbildning hos den personal som använder, transporterar, underhåller och förvarar maskinen. Felaktig användning eller felaktigt underhåll av maskinen kan leda till personskada eller dödsfall. Följ nedanstående säkerhetsföreskrifter för att minska denna risk för skador eller dödsfall.

- Läs, se till att du har förstått och följ alla anvisningar i bruksanvisningen till traktorenheten innan du använder vertikalklipparen.
- Läs, se till att du har förstått och följ alla anvisningar i denna bruksanvisning innan du använder vertikalklipparen.
- Låt aldrig barn köra traktorenheten eller vertikalklipparen. Låt inte vuxna köra traktorenheten eller vertikalklipparen utan att ha fått ordentliga instruktioner. Endast utbildade förare som har läst den här bruksanvisningen får använda vertikalklipparen.
- Kör aldrig vertikalklipparen om du är påverkad av alkohol, läkemedel eller andra droger.
- Blixtnedslag kan leda till allvarliga personskador eller dödsfall. Om det blixtrar eller åskar i området ska maskinen inte användas. Sök skydd.
- Håll alla skydd och skyddsanordningar på plats. Reparera eller byt före körning om något skydd, någon säkerhetsanordning eller dekal är defekt, trasig, oläslig eller skadad. Dra även åt eventuella lösa muttrar, bultar och skruvar för att säkerställa att maskinen är säker att använda.
- Bär alltid ordentliga skor. Kör inte vertikalklipparen i sandaler, tygskor eller tenniskor, eller i shorts. Bär inte löst sittande plagg som kan fastna i rörliga delar. Bär alltid långbyxor och kraftiga skor. Vi rekommenderar att du använder skyddsglasögon, skyddsskor och hjälm, vilket också är ett krav enligt vissa lokala föreskrifter och försäkringsbestämmelser.
- Avlägsna allt skräp och andra föremål som kan plockas upp och slungas omkring av vertikalklipparens cylinderknivar. Håll alla kringstående borta från arbetsområdet.
- Om knivarna slår i ett fast föremål eller om enheten vibrerar ovanligt mycket, stannar du maskinen och stänger av motorn. Inspektera vertikalklipparen för att se om det finns några skadade delar. Reparera eventuella skador innan du startar och använder vertikalklipparen igen.
- Sänk ner vertikalklipparen till marken och ta ut nyckeln ur tändningslåset när maskinen lämnas utan uppsikt.
- Se till att vertikalklipparen är säker att använda genom att hålla alla muttrar, bultar och skruvar ordentligt åtdragna.
- Ta ut nyckeln ur tändningslåset för att förhindra att motorn startas oavsiktligt, innan du börjar utföra service, gör några justeringar eller ställer undan maskinen i förvaring.
- Utför endast det underhåll som beskrivs i denna bruksanvisning. Kontakta en auktoriserad Toro-återförsäljare vid eventuellt behov av större reparationer eller assistans.
- Köp endast Toro originalreservdelar och tillbehör så att din Toro är Toro rakt igenom och för att säkerställa bästa prestanda och högsta säkerhet. **Använd inte ”piratdelar”, d.v.s. reservdelar och tillbehör från andra tillverkare.** Titta efter Toros logotyp för att vara säker på att du får riktiga reservdelar. Om du använder otillåtna reservdelar och tillbehör kan garantin från The Toro Company upphöra att gälla.

Säkerhets- och instruktionsdekaler



Säkerhetsdekaler och anvisningarna är fullt synliga för föraren och finns nära alla potentiella farozoner. Dekaler som har skadats eller ramlat bort ska bytas ut eller ersättas.



93-6688

1. Varning – läs instruktionerna innan du utför service eller underhåll.
2. Avkapningsrisk för händer och fötter – stäng av motorn och vänta tills rörliga delar stannat.

Montering

Lösa delar

Använd diagrammet nedan för att kontrollera att alla delar finns med.

Tillvägagångssätt	Beskrivning	Antal	Användning
1	Vertikalklippare	1	Inspektera vertikalklipparen
2	Transportrullenhet Saxpinne	2 2	Montera transportrullarna.
3	Inga delar krävs	–	Justera knivdjupet.
4	Inga delar krävs	–	Justera det bakre grässkyddet.
5	Inga delar krävs	–	Justera rullskraporna.
6	Inga delar krävs	–	Justera transportrullarna.
7	Inga delar krävs	–	Montera vertikalklipparcylindern.

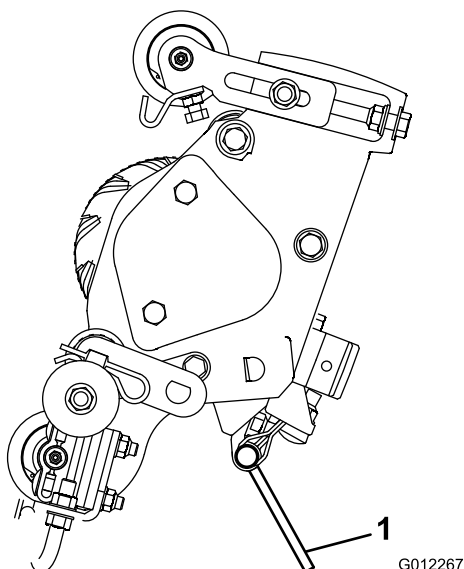
Media och extradelar

Beskrivning	Antal	Användning
Reservdelskatalog	1	Gå igenom dokumentationen och spara den sedan på en lämplig plats:
Bruksanvisning	1	
Certifikat om överensstämmelse	1	

Viktigt: Om någon del saknas kan monteringen inte slutföras.

Obs: Vänster och höger sida på maskinen är lika med förarens vänstra respektive högra sida vid normal körning.

Obs: Om du måste tippa vertikalklipparen för att komma åt vertikalklipparknivarna ska du använda stödet (medföljer traktorenheten) (Figur 2).



Figur 2

1. Stöd

1

Inspektera vertikalklipparen

Delar som behövs till detta steg:

1	Vertikalklippare
---	------------------

Tillvägagångssätt

När du har packat upp vertikalklipparen ur lådan ska du kontrollera följande:

1. Kontrollera fettets på cylinderns bägge ändar. Fett ska synas tydligt i cylinderlagren samt i cylinderaxelns räfflade delar.
2. Se till att samtliga muttrar och skruvar är ordentligt åtdragna.
3. Kontrollera att bärramens fjädring löper fritt och inte fastnar när den flyttas framåt och bakåt.

2

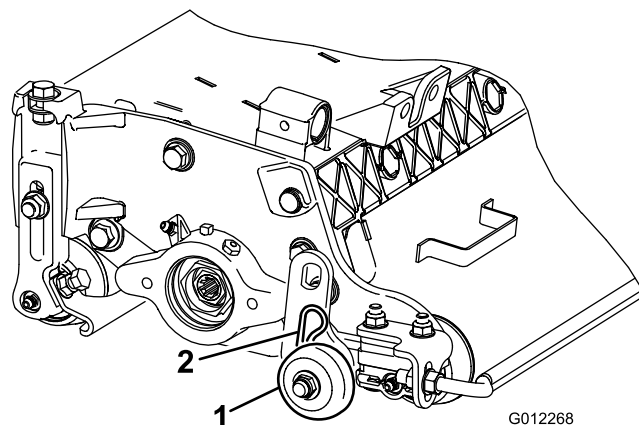
Montera transportrullarna

Delar som behövs till detta steg:

2	Transportrullenhet
2	Saxpinne

Tillvägagångssätt

Fäst ett transportrullfäste på varje sidoplåtstapp med en saxpinne (Figur 3).



Figur 3

1. Transportrullenhet

2. Saxpinne

Obs: Rullen ska placeras på vertikalklipparens bakre del.

3

Justera knivdjupet

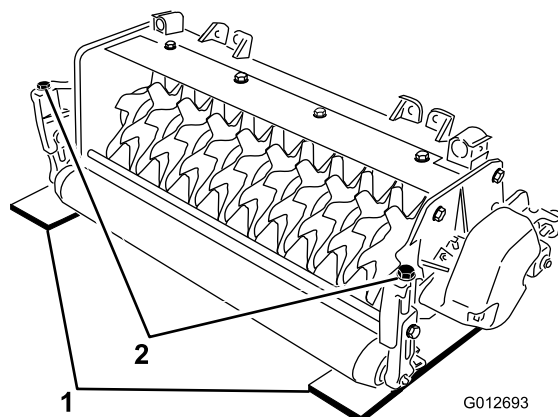
Inga delar krävs

Tillvägagångssätt

Obs: Vi rekommenderar följande maximala nedträngningsdjup för knivarna:

- 3 mm för modell 03664.
 - 6 mm för modell 03684.
1. Ställ vertikalklipparcylindern på en plan yta.
 2. Under den främre och bakre rullen på vertikalklipparcylindern (i båda ändar av cylindern) placerar du två mätstänger som är lika långa som

det djup du önskar att knivarna tränger ner under markytan (Figur 4).



Figur 4

1. Mätstång 2. Justeringsbult

Obs: Vertikalklipparknivarna får inte vidröra mätstångerna.

3. Vrid justeringsbulten på båda klipphöjdsfästena (Figur 4) så att cylinderknivarna kommer i kontakt med den plana ytan i båda ändar.

Obs: När vertikalklipparknivarna slits ut kommer cylinderns diameter att minska och djupinställningen att ändras. Kontrollera djupinställningen regelbundet för att säkerställa att den önskade inställningen bibehålls.

4

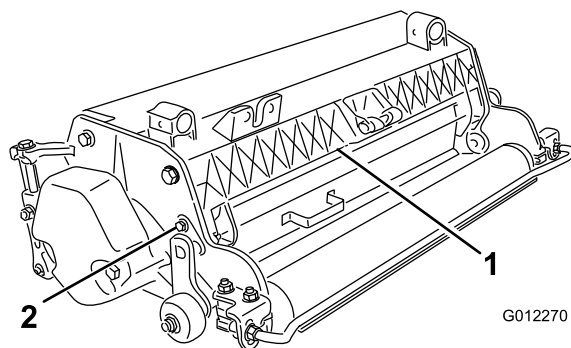
Justera det bakre grässkyddet

Inga delar krävs

Tillvägagångssätt

Obs: Vid användning i gräsförhållanden där det förekommer mycket skräp eller ovanligt tungt tovtigt gräs ska det bakre utkastarskyddet öppnas så att skräpet kan kastas ut från cylindern.

1. Lossa bultarna på svängtappen på grässkyddet (Figur 5).



Figur 5

1. Bakre grässkydd 2. Axelbult

VAR FÖRSIKTIG

Öppna inte det bakre skyddet så att det är högre än i jämnhöjd med marken.

Utslungat skräp kan orsaka personskador.

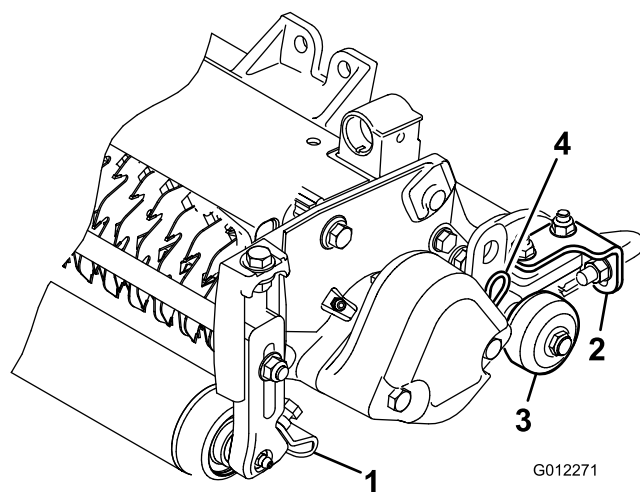
5

Justera rullskraporna

Inga delar krävs

Tillvägagångssätt

1. Lossa fläsmuttrarna som håller fast rullskraporna (Figur 6).



Figur 6

1. Främre rullskrapa 3. Transportrulle
2. Bakre rullskrapa 4. Saxpinne

2. Flytta skrapstängerna inåt eller utåt för att få ett mellanrum på 0,0 till 0,75 mm mellan skrapan och rullen.
3. Skrapstången ska ligga parallellt med rullen och med den plana ytan.
4. Dra åt fläsmuttrarna för att säkra justeringen.

6

Justera transportrullarna

Inga delar krävs

Tillvägagångssätt

Skydda bladen från kontakt med hårda ytor genom att sänka ner transportrullarna (Figur 6) innan vertikalklipparen sänks ner till verkstadsgolvet eller tas bort från traktorenheten.

1. Ta bort saxpinnen som håller fast transportrullfästet på sidoplåtstappen.
2. Placera transportrullen på följande sätt:
 - Sänk rullfästet innan vertikalklipparen sänks ner till verkstadsgolvet.
 - Höj rullfästet när vertikalklipparen har höjts till driftläget.
3. Fäst transportrullfästet på sidoplåtstappen med saxpinnen.
4. Upprepa proceduren i vertikalklipparens andra ände.

7

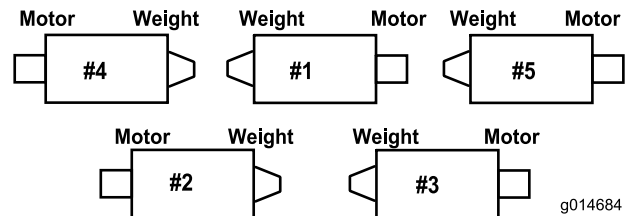
Montera vertikalklipparcylin- dern

Inga delar krävs

Tillvägagångssätt

Viktigt: När du sänker ner vertikalklipparcylin-
derna ska du vara försiktig så att cylinderknivarna
inte skadas på grund av kontakt med betonggolv
eller stenbelagda ytor. Sänk ned transportrullarna
innan du sänker ned vertikalklipparna till ett
betonggolv eller en stenbelagd yta.

Vertikalklipparna kan monteras på någon av de fem olika platserna på traktorenheten. Figur 7 visar hydrauldrivmotorns placering för var och en av platserna. Montera en motvikt på vertikalklipparens vänstra sida om vertikalklipparen monteras på en plats som gör att motorn måste monteras på dess högra sida. Om vertikalklipparen monteras på en plats som gör att motorn hamnar på klipparens vänstra sida, monterar du i stället en motvikt på vertikalklipparens högra sida.



Figur 7

Obs: Motvikterna är monterade på vertikalklipparens högra sida vid leverans. Bultarna i vänster ände är avsedda att användas till att säkra hydraulmotorn.

Vertikalklipparcylin-
drar monteras på traktorenheten på
samma sätt som klippenheter. Se bruksanvisningen till
traktorenheten för monteringsinstruktioner.

Produktöversikt

Specifikationer

Modellnr:	Totalvikt
03664	56 kg
03684	66 kg

Körning

Obs: Vänster och höger sida på maskinen är lika med förarens vänstra respektive högra sida vid normal körning.

Övningsperiod

Innan vertikalklipparcylindrarna används måste du utvärdera hur cylindern fungerar vid den önskade inställningen. Kör på ett öppet område som inte används och avgör om önskat resultat kommer att uppnås. Justera efter behov.

Arbetstips

1. Kör traktorenheten med full gas, full cylinderhastighet (inställning 9) och önskad drivhastighet.
2. Vi rekommenderar följande maximala nedträngningsdjup för knivarna:
 - 3 mm för modell 03664.
 - 6 mm för modell 03684.
3. Effektbehovet för att driva vertikalklipparcylindrarna varierar beroende på rådande gräs- och jordförhållanden. Färdhastigheten måste eventuellt sänkas vid vissa förhållanden.
4. Vid användning i gräsförhållanden där det förekommer mycket skräp eller ovanligt tungt tovtigt gräs ska det främre och bakre utkastarskyddet öppnas så att skräpet kan kastas ut från cylindern.

⚠ VAR FÖRSIKTIG

Öppna inte det bakre skyddet så att det är högre än i jämnhöjd med marken.

Utslungat skräp kan orsaka personskador

Underhåll

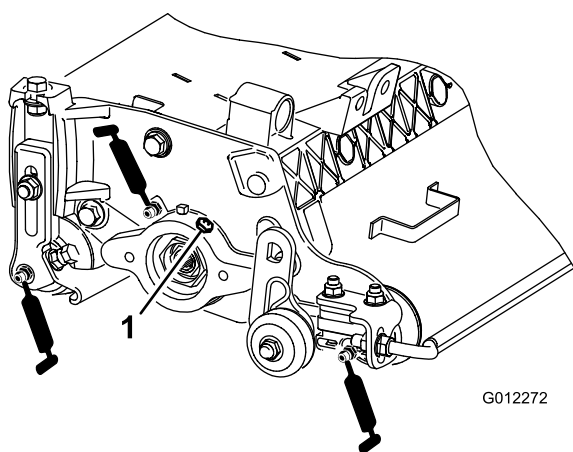
Smörja vertikalklipparen

Varje vertikalklippare har 7 smörjnipplar (Figur 8) som måste smörjas varje vecka med fett nr 2 på litumbas för allmänt bruk.

Smörjpunkterna är den främre rullen (2), den bakre rullen (2), cylinderlagren (2) och underknivsjusteraren.

Viktigt: Om du smörjer klippenheterna omedelbart efter tvätt, töms vattnet ur lagren vilket ökar deras livslängd.

1. Torka av alla smörjnipplar med en ren trasa.
2. Påför fett tills det rinner ut rent fett ur rullens tätningar och lagrets övertrycksventil (Figur 8).



Figur 8

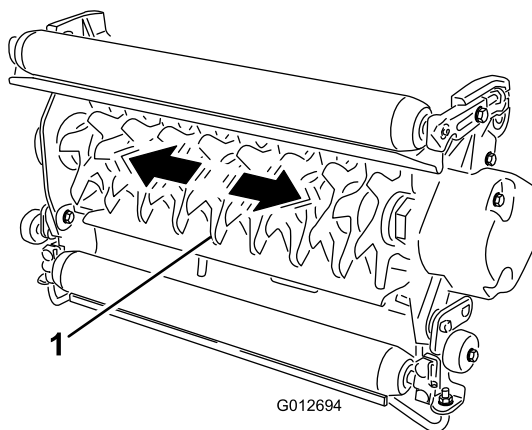
1. Övertrycksventil

3. Torka bort eventuellt överflödigt fett.

Justera cylinderlagren

För att cylinderlagren ska hålla länge bör du regelbundet kontrollera om det förekommer spel i cylinderändarna. Cylinderlagren kan kontrolleras och justeras enligt följande:

1. Fatta tag i cylinderaxeln och försök att flytta cylindrenheten från sida till sida (Figur 9).

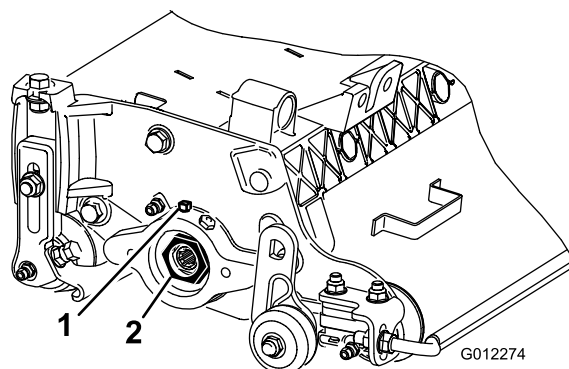


Figur 9

1. Cylinderaxel

2. Om det förekommer spel i cylinderändarna gör du följande:

- A. Lossa den yttre ställskruven som håller fast lagrets justermutter på lagerhuset som sitter på vänster sida av klippenheten (Figur 10).



Figur 10

1. Ställskruv
2. Lagrets justermutter

- B. Använd en 1-3/8 tum hylsnyckel och dra långsamt åt cylinderlagrets justermutter tills spelet i cylinderändarna försvinner. Om justeringen av muttern inte får bort spelet byter du ut cylinderlagren.

Obs: Cylinderlagren **behöver inte** förbelastas. Om du drar åt cylinderlagrets justermutter för mycket skadas cylinderlagren.

3. Dra åt ställskruven som håller fast lagrets justermutter på lagerhuset. Dra åt ställskruven till 1,4–1,6 Nm.

Ta bort vertikalklipparknivarna från axeln

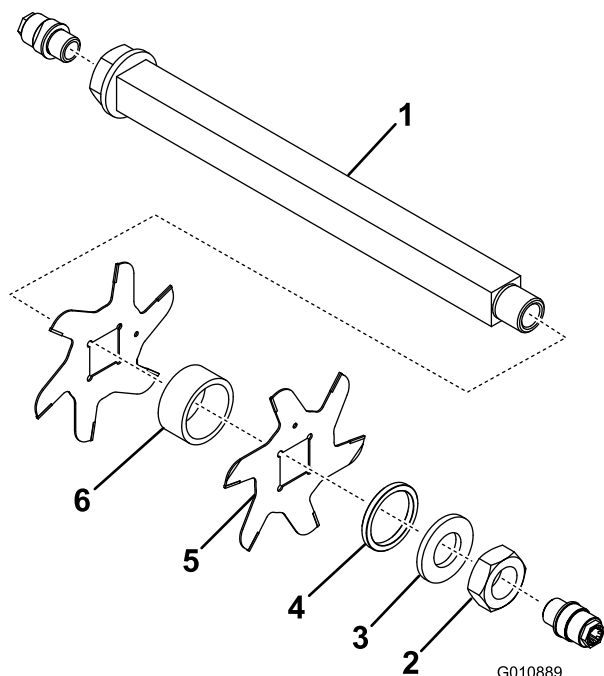
1. Sätt fast änden av vertikalklipparaxeln, som endast har en bricka och mutter, i ett skruvstöd.
2. Vrid muttern i andra änden av axeln moturs och ta bort muttern.

⚠ VAR FÖRSIKTIG

Knivarna är mycket vassa och kan ha grader ("skägg") som kan skära dig i händerna.

Var försiktig när du tar bort knivarna från axeln.

3. Ta bort den lilla distansbrickan, brickan, knivarna och de stora distansbrickorna. Rengör och smörj den fyrkantiga axeln med ett tunt lager fett för att underlätta monteringen (Figur 11).



Figur 11

- | | |
|-----------|---|
| 1. Axel | 4. Liten distansbricka |
| 2. Mutter | 5. Kniv (25 för modell 03664 och 16 för modell 03684) |
| 3. Bricka | 6. Stor distansbricka (24 för modell 03664 och 15 för modell 03684) |

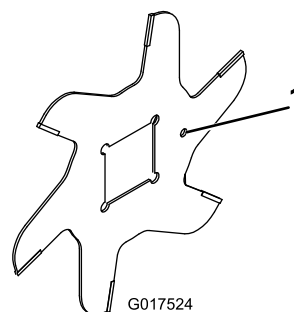
Viktigt: Vänd inte på vertikalklipparens cylinderknivar. Demonteringsordningen är mycket viktig. Vänd inte på vertikalklipparens cylinderknivar under demonteringen och ändra inte ordningen när de monteras. Observera styrhålet i vertikalklipparknivarna. Styrhålet används vid monteringen för att uppnå rätt helix för vertikalklipparcylindern.

Montera vertikalklipparknivarna

1. Montera en cylinderkniv (Figur 12).
2. Montera en stor distansbricka.
3. Vänd inte på cylinderknivarna när de monteras tillbaka på cylinderaxeln.

Obs: Om du vänder på knivarna kommer de knivar som används (rundade) att blandas med de vassa ändarna på de knivar som inte har använts. Det kommer att leda till att vertikalklipparens cylinderenhet inte fungerar som den ska. Var alltid försiktig när vertikalklipparknivarna demonteras från cylindern.

4. Montera nästa kniv medurs så att styrhålet (Figur 12) inte är linje med hålet i den första kniven utan förskjuts med ett avstånd lika stort som flatsidan på axeln.



Figur 12

1. Styrhål

5. Fortsätt att montera distansbrickorna och knivarna på det här viset tills alla knivar har monterats.

Obs: När knivarna har monterats på rätt sätt kommer de att sitta i sicksackordning (förskjutna) så att de får ett spiralliknande utseende.

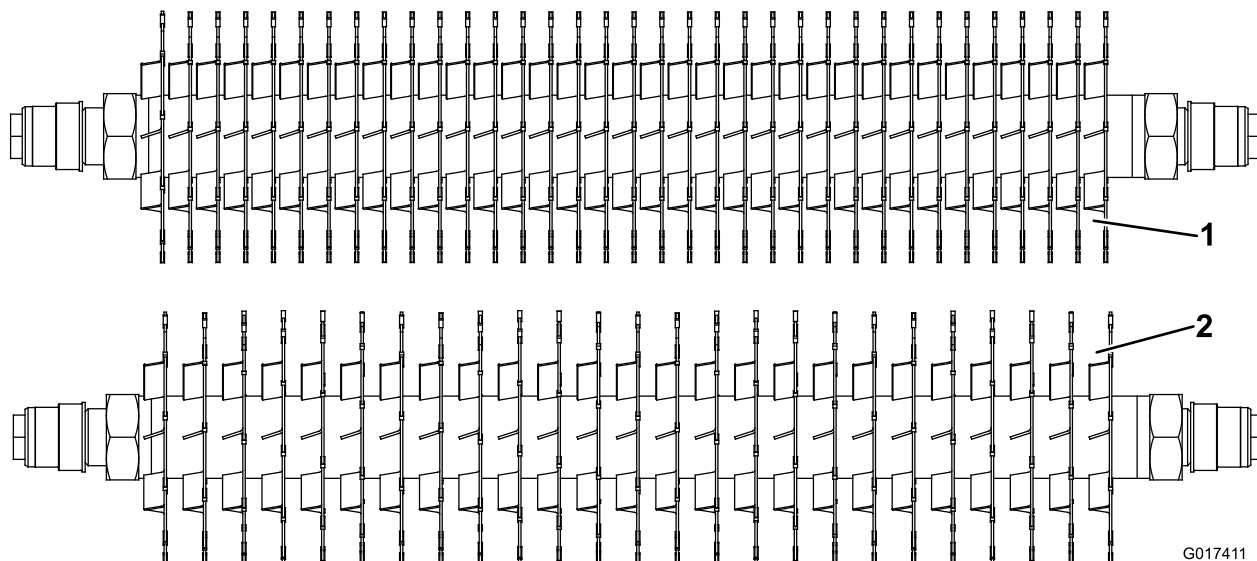
6. Montera den lilla distansbrickan på axeln.
7. Stryk på blå Loctite 242 på muttern. Montera muttern på axeln (med den bearbetade sidan av muttern mot distansbrickan) och dra åt till 109–136 Nm.

Valfritt knivavstånd

0,5 tums knivavstånd för modell 03664

För att ändra konfigureringen av vertikalklipparen från standardavståndet på 0,75 tum till 0,5 tum krävs

ytterligare 34 distansbrickor (artikelnummer 17-1580) och ytterligare 10 hårdmetallknivar (artikelnummer 106-6355) eller 10 vanliga knivar (artikelnummer 17-1590 (Figur 13).



Figur 13

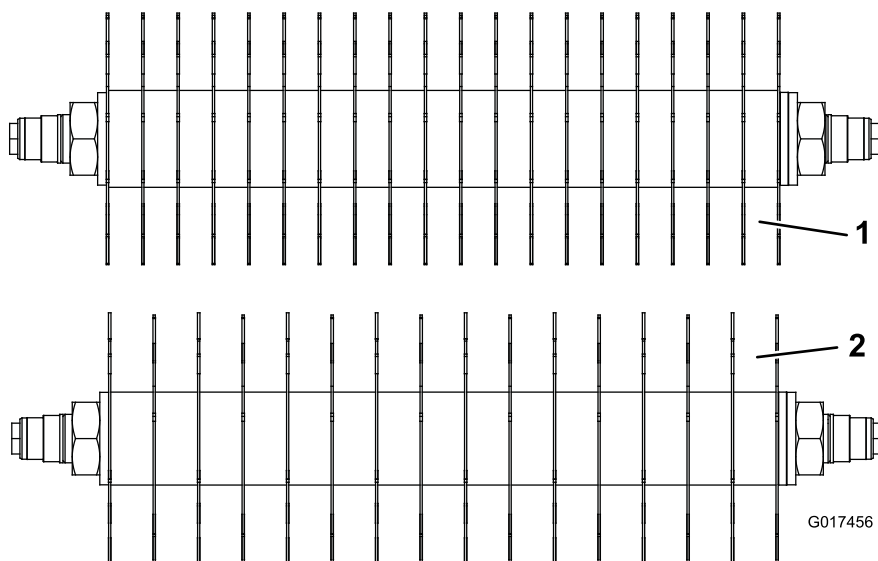
1. 0,50 tum mellanrum

2. 0,75 tum mellanrum

1 tums knivavstånd för modell 03684

För att ändra konfigureringen av vertikalklipparen från standardavståndet på 1,25 tum till 1 tum krävs ytterligare

19 distansbrickor (artikelnummer 93-3092) och ytterligare 4 hårdmetallknivar (artikelnummer 106-8625) eller 4 vanliga knivar (artikelnummer 93-3038 (Figur 14).



Figur 14

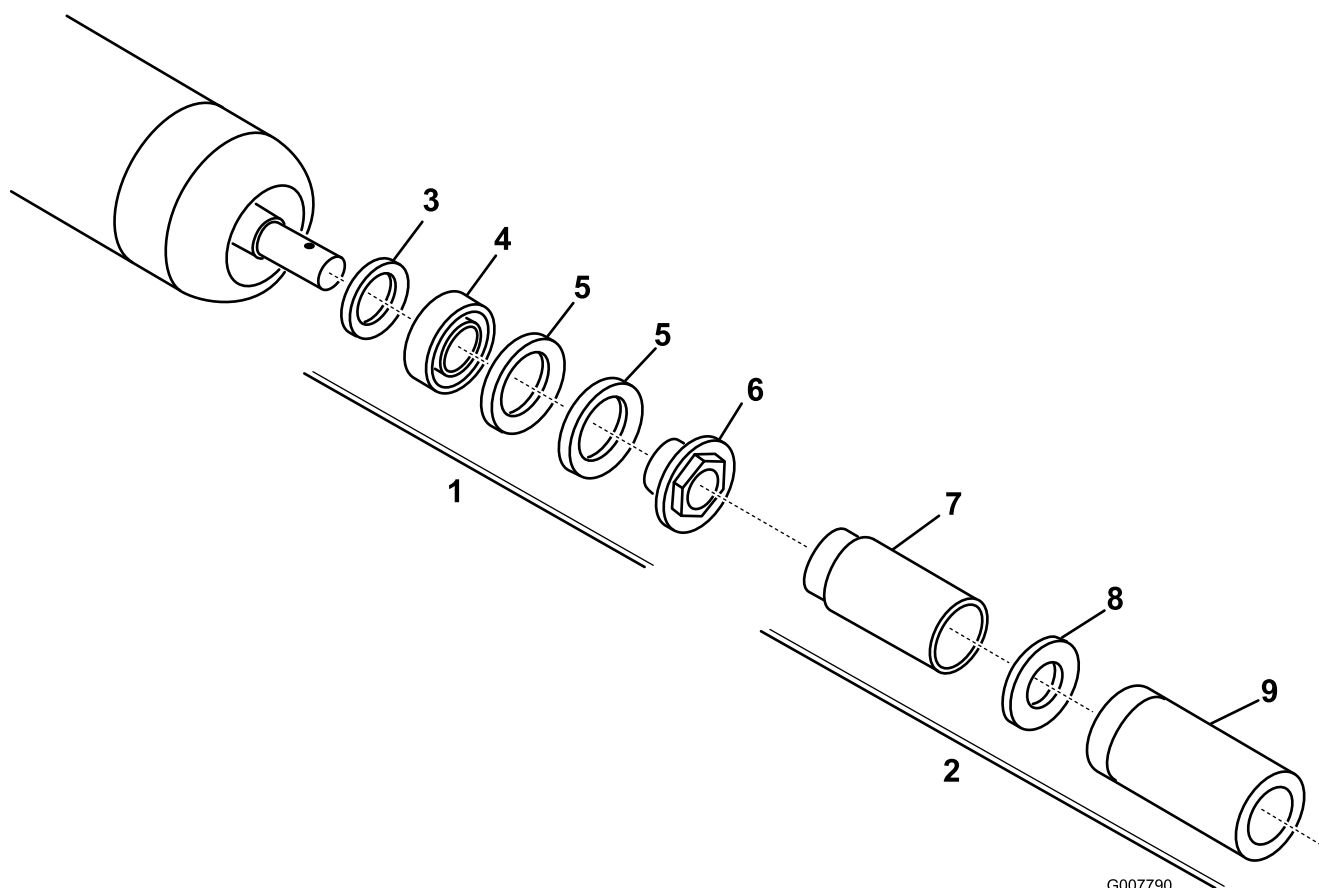
1. 1 tum mellanrum

2. 1,25 tum mellanrum

Serva rullen

En ombyggnadssats till rulle (artikelnr 114-5430) och en verktygssats för ombyggnad av rulle (artikelnr 115-0803) (Figur 15) finns tillgängliga för service av rullen. Ombyggnadssatsen till rullen innehåller alla lager, lagermuttrar samt inre och yttre tätningar

som krävs för att bygga om en rulle. Verktygssatsen för ombyggnad av rulle omfattar alla verktyg och monteringsanvisningar som krävs för att bygga om en rulle med ombyggnadssatsen. Titta i reservdelskatalogen eller kontakta återförsäljaren om du behöver hjälp.



G007790

Figur 15

- | | |
|--|------------------------------------|
| 1. Ombyggnadssats (artikelnr 114-5430) | 6. Lagermutter |
| 2. Verktygssats för ombyggnad (artikelnr 115-0803) | 7. Verktyg för inre tätning |
| 3. Inre tätning | 8. Bricka |
| 4. Lager | 9. Verktyg för lager/yttre tätning |
| 5. Yttre tätning | |

Anteckningar:

Anteckningar:



Toros heltäckande garanti

Begränsad garanti

Fel och produkter som omfattas

The Toro® Company och dess dotterbolag Toro Warranty Company garanterar gemensamt, och i enlighet med ett avtal dem emellan, att din Toro-produkt ("produkten") är fri från material- och tillverkningsfel i två år eller 1 500 körtimmar*, beroende på vilket som inträffar först. Den här garantin gäller för alla produkter förutom luftare (och för dem finns det separata garantiförklaringar). Om ett fel som omfattas av garantin föreligger, kommer vi att reparera produkten utan kostnad för dig. Detta omfattar feldiagnos, arbete, reservdelar och transport. Den här garantin börjar gälla det datum då produkten levereras till den ursprungliga köparen i återförsäljarledet.

* Produkt som är utrustad med en timmätare.

Anvisningar för garantiservice

Du är ansvarig för att meddela produkt-distributören eller den auktoriserade återförsäljaren som du köpte produkten av så snart du tror att något fel som omfattas av garantin föreligger. Om du behöver hjälp med att hitta en produkt-distributör eller en auktoriserad återförsäljare, eller om du har några frågor som rör dina rättigheter och skyldigheter beträffande garantin, kan du kontakta oss på:

Commercial Products Service Department
Toro Warranty Company
8111 Lyndale Avenue South
Bloomington, MN 55420-1196
E-post: commercial.warranty@toro.com

Ägarens ansvar

Som ägare till produkten är du ansvarig för att utföra de underhåll och justeringar som krävs i enlighet med anvisningarna i bruksanvisningen. Om du inte utför nödvändigt underhåll och nödvändiga justeringar kan detta leda till att ett eventuellt garantianspråk inte godkänns.

Produkter och fel som inte omfattas

Alla produkt- eller funktionsfel som inträffar inom garantiperioden beror inte på material- eller tillverkningsfel. Den här garantin omfattar inte följande:

- Produktfel som orsakas av att andra reservdelar än Toro-originaldelar används eller av att extra, modifierade tillbehör och produkter som inte har tillverkats av Toro monteras och används. I vissa fall erbjuder tillverkaren en separat garanti för sådana produkter.
- Produktfel som orsakas av underlåtenhet att utföra det underhåll och/eller de justeringar som rekommenderas. Garantianspråk kan komma att underkännas om Toro-produkten inte underhålls i enlighet med anvisningarna i stycket Rekommenderat underhåll i *bruksanvisningen*.
- Produktfel som orsakas av felaktig, slarvig eller vårdslös användning av produkten.
- Slitdelar som förbrukas genom användning, förutom om dessa visar sig vara defekta. Exempel på slitdelar som förbrukas eller slits ut vid normal användning av produkten omfattar, men är inte begränsade till, bromsklossar, bromsbelägg, lamellbelägg, knivar, cylindrar, underknivar, luftarpinnar, tändstift, svänghjul, däck, filter, remmar samt vissa sprutkomponenter som membran, munstycken och backventiler m.m.
- Fel som orsakats av yttre påverkan. Yttre påverkan omfattar, men är inte begränsat till, väder, förvaringsomständigheter, föroreningar, användning av kylvätskor, smörjmedel, tillsatser, konstgödningsmedel, vatten eller kemikalier m.m. som ej har godkänts.

- Normalt förekommande buller, vibrationer, slitage och försämringar.
- Normalt slitage omfattar, men är inte begränsat till, skador på säten till följd av slitage eller nötning, slitage på målade ytor, repor på dekalerna och fönster mm.

Reservdelar

Reservdelar som planeras att bytas ut i samband med nödvändigt underhåll omfattas endast av garantin under perioden fram till den planerade tidpunkten för utbytet av delen. Delar som byts ut i enlighet med den här garantin omfattas av garantin under hela den återstående produktgarantin och tillfaller Toro. Toro fattar det slutliga beslutet om huruvida en befintlig del eller enhet ska repareras eller bytas ut. Toro har rätt att använda omarbetade reservdelar vid garantireparationer.

Anmärkning om garantin för djupurladdningsbatterier:

Djupurladdningsbatterier har en total livslängd på ett visst antal kilowattimmar. Den totala livslängden kan förlängas eller förkortas genom olika drift, laddnings och underhållstekniker. I och med att batterierna i produkten används, förkortas användningstiden mellan laddningsintervallen gradvis till dess att batterierna är helt förbrukade. Det är ägaren till produkten som ansvarar för att ersätta batterier som förbrukas genom normal användning. Batterierna måste kanske bytas ut under garantiperioden, och det sker då på ägarens bekostnad.

Ägaren bekostar underhållet

Den vanliga service som krävs för Toro-produkter omfattar bland annat att finjustera motorn, smörja, rengöra, polera, byta filter och kylvätska samt att utföra det underhåll som rekommenderas. Sådan service får ägaren själv bekosta.

Allmänna villkor

Reparation av en auktoriserad Toro-distributör eller Toro-återförsäljare är den enda kompensation som du har rätt till under denna garanti.

Varken The Toro Company eller Toro Warranty Company är ansvariga för indirekta eller oförutsedda skador eller följdskador i samband med användningen av de Toro-produkter som omfattas av denna garanti. Detta inkluderar alla kostnader eller utgifter för att tillhandahålla ersättningsutrustning eller service under rimliga perioder med funktionsfel eller avsaknad av möjlighet av använda produkten medan reparationer som omfattas av garantin utförs. Det finns ingen annan uttrycklig garanti, med undantag för den emissionsgaranti som nämns nedan, om tillämpligt.

Alla indirekta garantier i fråga om säljbarhet och lämplighet för ett visst syfte är begränsade till denna uttryckliga garantis varaktighet. I vissa stater är det inte tillåtet att undanta oförutsedda skador eller följdskador, eller tidsbegränsa en indirekt garantis varaktighet, och i dessa fall är det möjligt att ovanstående undantag och begränsningar inte gäller.

Denna garanti ger dig specifika juridiska rättigheter, och du kan även ha andra rättigheter som varierar från stat till stat.

Anmärkning om motorgarantin:

Emissionskontrollsystemet på produkten kan omfattas av en separat garanti som uppfyller de krav som fastställts av den amerikanska miljömyndigheten (Environmental Protection Agency, EPA) och/eller Kaliforniens luftskyddsmyndighet (California Air Resources Board, CARB). Tidsbegränsningarna som anges ovan är inte tillämpliga i fråga om garantin för emissionskontrollsystem. Se garantiförklaringen om emissionskontroll som finns i *bruksanvisningen* eller i motortillverkarens dokumentation för ytterligare information.

Andra länder än USA och Kanada

Kunder som har köpt Toro-produkter som exporterats från USA eller Kanada ska kontakta sin Toro-distributör (återförsäljare) för att få garantipolicyn för sitt eget land eller sin provins eller stat. Om du av någon anledning är missnöjd med din distributörs service eller har svårt att få garantiupplysningar kontaktar du Toro-importören. Om allt annat misslyckas kan du kontakta oss på Toro Warranty Company.